

# Warunki jakie trzeba spełnić wyjeżdżając do Czarnogóry



Informacje aktualne na dzień: 23.08.2021

**Negatywny wynik testu PCR** z tłumaczeniem w języku angielskim z ostatnich 72 godzin przed przekroczeniem granicy lub **negatywny wynik testu antygenowego na COVID-19** przeprowadzonego do 48 godzin przed wjazdem do kraju z tłumaczeniem w języku angielskim.

lub

**Zaświadczenie o pełnym szczepieniu** z tłumaczeniem w języku angielskim.

lub

**Zaświadczenie o przebytej chorobie COVID** ważne od **14 dni do 180 dni** od pozytywnego wyniku testu z tłumaczeniem w języku angielskim.

Każda osoba, która przyjeżdża do Czarnogóry, niezależnie od posiadanego testu/zaświadczenia może zostać poddana losowej kontroli stanu zdrowia.

## Negatywny wynik testu PCR z tłumaczeniem w języku angielskim z ostatnich 72 godzin przed przekroczeniem granicy lub negatywny wynik testu antygenowego na COVID-19 przeprowadzonego do 48 godzin przed wjazdem do kraju z tłumaczeniem w języku angielskim

W przypadku wykonywania testu, mogą Państwo skorzystać ze zniżki na badanie.



**TĘCZA**  
BIURO PODRÓŻY

**GYNCENTRUM**  
LABORATORIA GENETYCZNE

**Test PCR**  
**249 zł**  
tłumaczenie w cenie

**Kod zniżkowy:**  
**TECZA2021!**  
(przy płatności online)

**Test antygenowy**  
**94 zł**  
tłumaczenie w cenie

**Kod zniżkowy:**  
**TECZA2021#**  
(przy płatności online)

### JAK SKORZYSTAĆ ZE ZNIŻKI NA BADANIE?

Wejdź na stronę <https://covid19.gyncentrum.pl/badanie-prywatne-wstep> zakładka Test indywidualny i wybierz opcję TEST RT-PCR lub test antygenowy;

lub Postępuj zgodnie z instrukcją na stronie wypełnij formularz:

W przypadku testów antygenowych: <https://covid19.gyncentrum.pl/badanie-prywatne-antygeny-formularz>

W przypadku testów RT-PCR: <https://covid19.gyncentrum.pl/badanie-prywatne-formularz>

- Aby skorzystać z rabatu wybierz
- Przelew online - PRZELEWY24 i wpisz KOD.
- Dokonaj płatności za badanie.
- Udaj się do najbliższego punktu drive-thru Gyncentrum.
- Wykonaj badanie bez wysiadania z auta.
- Odbierz wynik online w ciągu 24h lub w przypadku testu antygenowego do 1h.

### JAK PRZYGOTOWAĆ SIĘ DO BADANIA?

- Bezpośrednio przed badaniem postaraj się nie jeść i nie pić.
- Na krótko przed badaniem nie stosuj płynu do płukania jamy ustnej czy sprayów odświeżających.
- Co najmniej 2 godziny przed pobraniem wymazu nie używaj aerozoli oraz innych medykamentów do nosa i gardła, nie rób inhalacji, nie płucz zatok.
- Bezpośrednio przed badaniem nie pal tytoniu.

# Zapisz dziecko za darmo na test na koronawirusa przed wyjazdem zagranicznym

Ministerstwo wprowadziło darmowe testy na COVID dla dzieci wyjeżdżających za granicę. Poniżej link do strony ministerstwa gdzie wszystko jest opisane:

<https://www.gov.pl/web/gov/zapisz-dziecko-na-test-na-koronawirusa-przed-wyjazdem-zagranicznym>

Jednocześnie informujemy, że wynik testu z tłumaczeniem ma się pokazywać jako Unijny Certyfikat COVID na Internetowym Koncie Pacjenta i trzeba na niego trochę poczekać. Tłumaczenie na język obcy w punkcie diagnostycznym nie jest dofinansowane i trzeba za nie dodatkowo zapłacić. Zalecamy doinformować się jak to dokładnie wygląda w punkcie diagnostycznym, do którego dostaną Państwo skierowanie lub na infolinii (numer telefonu znajdą Państwo na stronie podanej powyżej).

Czym jest i gdzie można  
znaleźć Unijny Certyfikat  
COVID?



# Czym jest i gdzie można znaleźć Unijny Certyfikat COVID?



**Unijny Certyfikat COVID (UCC)**, czyli paszport covidowy ma ułatwić swobodne podróżowanie po Unii Europejskiej podczas pandemii. Obecnie jest dostępny w trzech miejscach, czyli:

- na Internetowym Koncie Pacjenta (IKP),
- w aplikacji mObywatel (działa również w trybie offline, bez dostępu do Internetu)
- w aplikacji mojeIKP.

**Certyfikat mogą pobrać tylko osoby, które:**

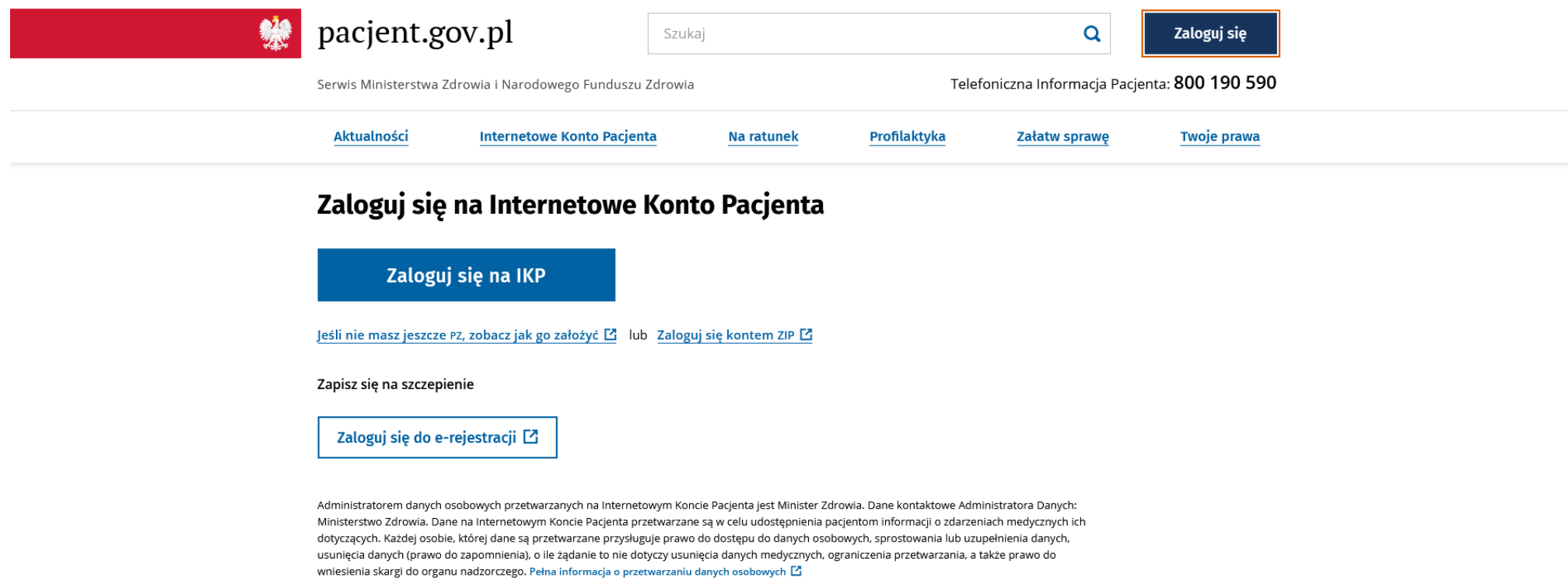
- są w pełni zaszczepione - otrzymały dwie dawki szczepienia lub przyjęły jednodawkową szczepionkę. Certyfikat jest ważny od 14. do 365. dnia po podaniu ostatniej dawki lub
- otrzymały negatywny wynik testu na obecność koronawirusa (czas ważności certyfikatu to 48 godzin) lub
- wyzdrowiały po COVID-19 (certyfikat jest ważny od 11. do 180. dnia od uzyskania pozytywnego wyniku testu PCR).

Unijny certyfikat można też wydrukować i okazywać w formie papierowej.

Unijny Certyfikat COVID (UCC) nie jest dokumentem podróży, nie zastąpi paszportu czy dowodu osobistego.

Osoby, które nie korzystają z Internetowego Konta Pacjenta, mogą poprosić o wydruk zaświadczenia oraz kodu QR w punkcie szczepień.

Trzeba wejść na stronę <https://pacjent.gov.pl/> i kliknąć „Zaloguj się”, a później wybrać opcję „Zaloguj się na IKP”



The screenshot shows the homepage of pacjent.gov.pl. At the top left is the Polish coat of arms and the text 'pacjent.gov.pl'. To the right is a search bar with the placeholder 'Szukaj' and a magnifying glass icon, and a blue button labeled 'Zaloguj się'. Below the header, it says 'Serwis Ministerstwa Zdrowia i Narodowego Funduszu Zdrowia' and 'Telefoniczna Informacja Pacjenta: 800 190 590'. A navigation menu contains links for 'Aktualności', 'Internetowe Konto Pacjenta', 'Na ratunek', 'Profilaktyka', 'Załatw sprawę', and 'Twoje prawa'. The main heading is 'Zaloguj się na Internetowe Konto Pacjenta'. Below it is a large blue button 'Zaloguj się na IKP'. Underneath are two links: 'Jeśli nie masz jeszcze PZ, zobacz jak go założyć' and 'Zaloguj się kontem ZIP'. A section titled 'Zapisz się na szczepienie' contains a button 'Zaloguj się do e-rejestracji'. At the bottom, there is a small text block about data processing: 'Administratorem danych osobowych przetwarzanych na Internetowym Koncie Pacjenta jest Minister Zdrowia. Dane kontaktowe Administratora Danych: Ministerstwo Zdrowia. Dane na Internetowym Koncie Pacjenta przetwarzane są w celu udostępnienia pacjentom informacji o zdarzeniach medycznych ich dotyczących. Każdej osobie, której dane są przetwarzane przysługuje prawo do dostępu do danych osobowych, sprostowania lub uzupełnienia danych, usunięcia danych (prawo do zapomnienia), o ile żądanie to nie dotyczy usunięcia danych medycznych, ograniczenia przetwarzania, a także prawo do wniesienia skargi do organu nadzorczego. [Pełna informacja o przetwarzaniu danych osobowych](#)'.



# Do Internetowego Konta Pacjenta można się zalogować przez Profil Zaufany, e-dowód lub mojED



Serwis Rzeczypospolitej Polskiej

Login

Use eID of your country

Choose country

## Wybierz sposób logowania

Bezpieczny i darmowy dostęp do usług publicznych

### Profil Zaufany

Bezpłatne narzędzie, dzięki któremu załatwisz sprawy urzędowe online i podpiszesz dokumenty elektronicznie.

### e-dowód

Dowód osobisty z warstwą elektroniczną. Użyj aplikacji mobilnej albo czytnika podłączonego do komputera.

mojED

BOŚ  
BANK



Bank Polski



Bank Pekao

inteligo

BNP PARIBAS

Grupa BPS  
Bank Spółdzielczy (Grupa BPS)





# Czym jest i jak założyć profil zaufany?

Profil zaufany to podpis elektroniczny do podpisywania podań i wniosków składanych do podmiotów publicznych. Można go założyć przez Internet lub w punkcie potwierdzającym. Profil zaufany możesz założyć przez Internet, jeśli masz konto w banku lub innego przedsiębiorcy, który ma zgodę na potwierdzanie profilu zaufanego. **Jak założyć profil zaufany przez bank:**

1. Sprawdź, czy twój bank ma możliwość założenia profilu zaufanego, na przykład wejdź na stronę banku lub zadzwoń na infolinię albo wejdź na stronę profilu zaufanego.
2. Zaloguj się na swoje konto bankowe.
3. Wyszukaj formularz zakładania profilu zaufanego.
4. Czytaj uważnie informacje przekazywane podczas procesu rejestracji.

# Czym jest i jak założyć profil zaufany?

## Jak założyć w punkcie potwierdzającym?

Punkty potwierdzające to różne urzędy np. Śląski Urząd Wojewódzki, ZUS itp. Wniosek o założenie profilu zaufanego wysyłasz przez Internet, kiedy rejestrujesz konto. Natomiast swoje dane potwierdzasz osobiście w wybranym punkcie potwierdzającym. Co zrobić:


1. Wejdź na stronę [profilu zaufanego www.pz.gov.pl](http://www.pz.gov.pl) albo na stronę [ePUAP](#),
2. Kliknij [Zarejestruj się](#).
3. Wypełnij formularz.
4. Kliknij [Zarejestruj się](#). W ten sposób złożysz wniosek o założenie profilu zaufanego.
5. Zaloguj się na stronie profilu zaufanego, przy użyciu podanego identyfikatora i hasła.
6. Idź do wybranego punktu potwierdzającego i potwierdź tam założenie profilu zaufanego. (Jest na to 14 dni od złożenia wniosku - szczegóły znajdują się w sekcji [Gdzie potwierdzić profil zaufany](#))
7. Jeżeli nie zdążysz potwierdzić profilu zaufanego w ciągu 14 dni — zaloguj się na stronie profilu zaufanego i ponownie złóż wniosek.

Źródło: <https://obywatel.gov.pl/zaloz-profil-zaufany;#scenariusz-w-punkcie-potwierdzajacym>

# Wybierz sposób logowania i zaloguj się do swojego portalu pacjenta

Przez profil zaufany:

litel Polskiej

Login  Profil Zaufany

Zaloguj się za pomocą nazwy użytkownika lub adresu e-mail

Nazwa użytkownika lub adres e-mail

Wpisz nazwę użytkownika lub adres e-mail

[Nie pamiętam nazwy użytkownika](#)

Hasło

Wpisz hasło

[Nie pamiętam hasła](#)

ZALOGUJ SIĘ

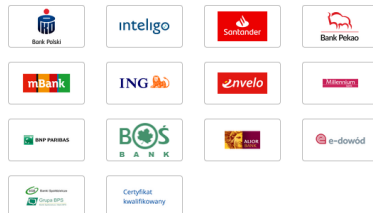
Nie masz Profilu Zaufanego?

Twój bank lub dostawca nie udostępnia logowania?

ZALÓŻ PROFIL

Zaloguj się przy pomocy banku lub innego dostawcy

LUB



E-dowód:

Login  e-dowód

Wybierz narzędzie



Smartfon

z modulem NFC i aplikacją mobilną eDO App

[Nie masz aplikacji?](#)



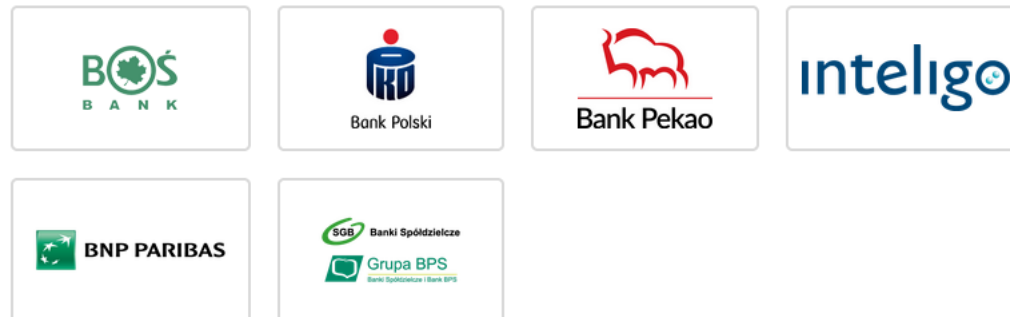
Czytnik NFC

podłączony do komputera

[Nie masz czytnika?](#)

mojeID:

mojeID



# Unijny Certyfikat COVID znajdą Państwo w zakładce „Certyfikaty”

The image shows a screenshot of a user dashboard with six service tiles arranged in a 2x3 grid. Each tile has a title, a list of services, and a 'Zobacz' button. The top right tile includes a 'Kwarantanna - zgłoszenie online' link with a sun icon.

- Zwolnienia**
  - Znajdziesz tu:
    - Twoje e-zwolnienia
    - szczegóły wystawienia zaświadczenia lekarskiego

Zobacz
- Apteczka**
  - Znajdziesz tu:
    - listę leków wykupionych na e-receptę
    - wyszukiwarkę leków dostępnych w Polsce
    - listę wyrobów medycznych (jeśli je masz), opłaconych przez NFZ

Zobacz
- Profilaktyka**
  - Znajdziesz tu:
    - listę przyjętych dawek szczepionek wraz z orientacyjnym programem szczepień
    - ankietę, która pozwoli sprawdzić, czy wystarczająco dbasz o swoje zdrowie
    - kwestionariusz przed szczepieniem przeciw covid-19 online

Zobacz
- Uprawnienia**
  - Znajdziesz tu:
    - konta dzieci (do 18 roku życia)
    - konta, do których bliscy dali Ci dostęp
    - możesz udostępnić swoje konto osobie bliskiej lub lekarzowi
    - możesz wyrazić zgodę na dostęp innej osoby do informacji o stanie Twojego zdrowia

Zobacz
- Certyfikaty**
  - Unijny Certyfikat COVID**
    - potwierdzenie zaszczepienia przeciw COVID-19
    - potwierdzenie uzyskania negatywnego wyniku ostatniego testu na obecność koronawirusa
    - potwierdzenie uzyskania pozytywnego wyniku testu i przebycia choroby

Zobacz
- Moje konto**
  - żeby otrzymywać e-recepty i e-skierowania SMS-em lub e-mailem, podaj dane kontaktowe
  - złóż wniosek o kartę EKUZ
  - wybierz lekarza, pielęgniarkę lub położną POZ

Zobacz

W tej zakładce znajdą Państwo odpowiednie certyfikaty. Klikając „Pobierz kod QR”, będą Państwo mogli pobrać swój Unijny Certyfikat COVID.

## Certyfikaty

Unijny Certyfikat COVID to europejskie zaświadczenie cyfrowe potwierdzające: przyjęcie szczepionki przeciw COVID-19, uzyskanie negatywnego wyniku testu, uzyskanie pozytywnego wyniku testu i przebycie choroby

### Certyfikat szczepienia

Po przyjęciu choć jednej dawki szczepionki przeciw COVID-19, możesz pobrać elektroniczne potwierdzenie. W Polsce będzie ważne po 14 dniach od pełnego zaszczepienia

Pobierz kod QR

### Certyfikat wyniku testu

Jeśli Twój test na obecność koronawirusa dał wynik negatywny, możesz pobrać elektroniczne potwierdzenie. Jego data ważności będzie zależała od rodzaju wykonanego testu

Pobierz kod QR

### Certyfikat ozdrowienia

Po zakończeniu izolacji wynikającej z zachorowania na COVID-19, możesz pobrać elektroniczne potwierdzenie. Będzie ważne do 180 dnia od uzyskania pozytywnego wyniku testu

Pobierz kod QR

Masz uwagi o działaniu Internetowego Konta Pacjenta? [Zgłoś je nam!](#)

pacjent.gov.pl

Potrzebujesz pomocy?

# Jak wygląda taki Unijny Certyfikat COVID?



## Unijny Certyfikat COVID



Zeskanuj powyższy kod QR w dedykowanej aplikacji mobilnej

To zaświadczenie nie jest dokumentem podróży. Sprawdź obowiązujące środki ochrony zdrowia publicznego i związane z nimi ograniczenia obowiązujące w miejscu docelowym. Istotne informacje można znaleźć tutaj: <https://reopen.europa.eu/pl>

Imię i nazwisko

Data urodzenia

Ważność kodu

Unikalny identyfikator certyfikatu:

UR

[Pobierz PDF](#)

OK

Unique certificate identifier	Unikalny identyfikator certyfikatu	UR	/7/
Date of birth	Data urodzenia		
Surname(s) and forename(s)	Nazwisko i imię	PE	AN
<b>Vaccination certificate</b>			
<b>Certyfikat szczepienia</b>			
COVID-19			
Disease or agent targeted	Nazwa choroby lub czynnika chorobotwórczego	SARS-CoV-2 mRNA	
Vaccine/prophylaxis	Szczepionka/profilaktyka	vaccine	
Vaccine medicinal product	Produkt leczniczy	Cominaty	
Vaccine marketing authorisation holder or manufacturer	Producent dopuszczający	Biotech Manufacturing GmbH	
Number in a series of vaccinations/doses and the overall	Liczba serii szczepień/dawek	1 / 2	
Date of vaccination	Data szczepienia	12.05.2021	
Member State of vaccination	Państwo członkowskie	PL	
Certificate issuer	Wystawca certyfikatu	Centrum e-Zdrowia	
Code validity	Ważność kodu	12.05.2022	



Folding instruction / Instrukcja składania

This certificate is not a travel document. The scientific evidence on COVID-19 vaccination, testing and recovery continues to evolve, also in view of new variants of concern of the virus. Before traveling, please check the applicable public health measures and related restrictions applied at the point of destination. Relevant information can be found here: <https://reopen.europa.eu/en>

Ten certyfikat nie jest dokumentem podróży. Dowody naukowe dotyczące szczepień, testów i wyzdrowień na COVID-19 wciąż ewoluują, również w związku z nowymi niepokojącymi wariantami wirusa. Przed podróżą sprawdź obowiązujące środki ochrony zdrowia publicznego i związane z nimi ograniczenia obowiązujące w miejscu docelowym. Istotne informacje można znaleźć tutaj: <https://reopen.europa.eu/pl>



EU Digital COVID Certificate

Unijny Certyfikat COVID




# Unijny Certyfikat COVID w aplikacji mObywatel

Jeśli chcesz korzystać z aplikacji mObywatel — potrzebujesz profilu zaufanego (eGo). Pozwala on potwierdzić twoją tożsamość.

1. Załóż profil zaufany online — jeśli jeszcze go nie masz.
2. Wejdź na stronę sklepu z aplikacjami na swój telefon: [Google Play - aplikacja mObywatel](#) albo [App Store - aplikacja mObywatel](#).
3. Wybierz **Zainstaluj**. Postępuj zgodnie z komunikatami na ekranie.
4. Uruchom aplikację i zaakceptuj regulamin.
5. Ustal hasło.

Każde dodanie dokumentu trzeba potwierdzić poprzez logowanie na Profil Zaufany.

Aplikacja mObywatel działa w trybie offline. Wystarczy uruchomić aplikację mObywatel, dodać certyfikat (na pulpicie aplikacji "Dodaj dokument" lub "Dodaj swój pierwszy dokument"). Od tego momentu certyfikat można okazywać bez dostępu do Internetu. Zawiera on zdjęcie z dowodu osobistego oraz kod QR co ułatwia szybką kontrolę. Aby zobaczyć szczegóły certyfikatu należy rozwinąć sekcję „Dodatkowe dane”. Na dole klikając na flagę  można przetłumaczyć na język angielski.



# Unijny Certyfikat COVID w aplikacji mojeIKP

MojeIKP to bezpłatna mobilna aplikacja, która daje dostęp do niektórych opcji Internetowego Konta Pacjenta.

- Pobierz aplikację mojeIKP z Apple iOS: Sklep App Store - [aplikacja mojeIKP](#),
- Pobierz aplikację mojeIKP z Google Android: Google Play – [aplikacja mojeIKP](#),

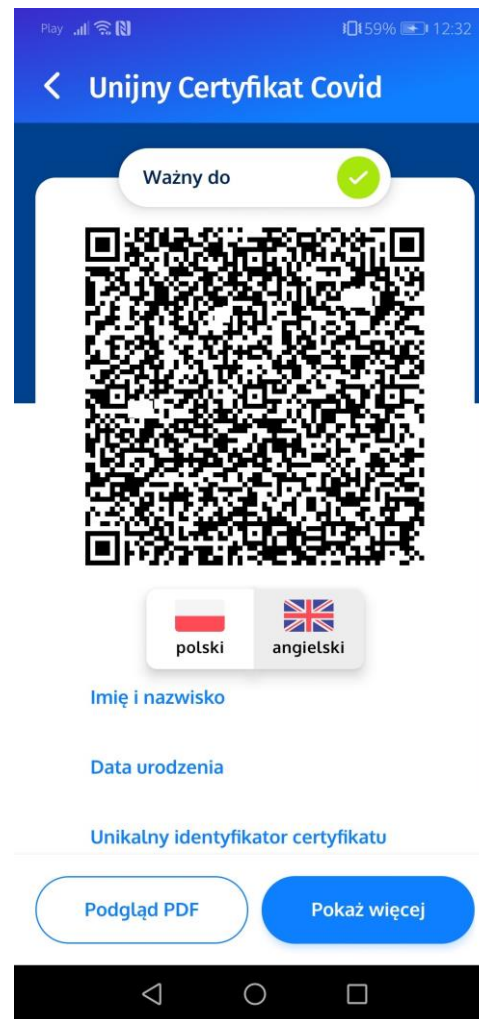
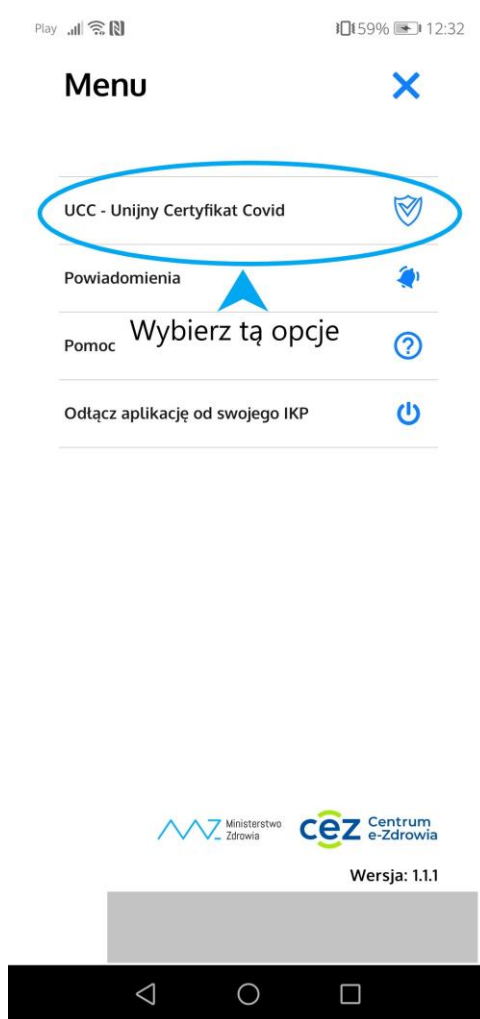
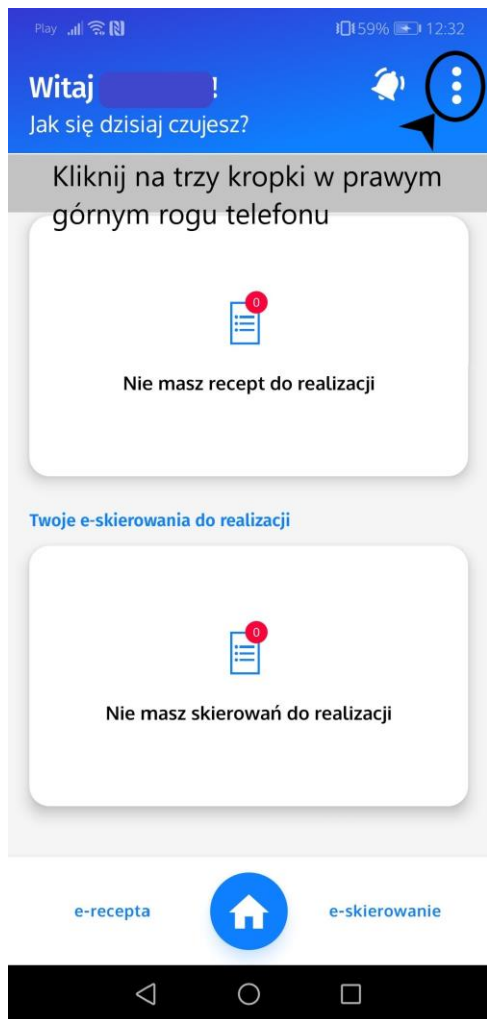
Po zainstalowaniu aplikacji pierwszy raz należy się zalogować profilem zaufanym lub kontem w określonym banku (PKO BP, PKO SA, BOŚ, BNP Paribas, bank spółdzielczy), podobnie jak przy logowaniu na Internetowe Konto Pacjenta. Później muszą Państwo nadać kod PIN do aplikacji, by później używać go przy kolejnych logowaniach.

Aplikacja wymaga dostępu do Internetu.



# Unijny Certyfikat COVID w aplikacji mojejKP

Po uruchomieniu mojejKP



Możesz też pobrać i zapisać PDF z Unijnym Certyfikatem COVID, po kliknięciu „Podgląd PDF”



Klikając tutaj można zapisać w wersji PDF swój UCC na swoim urządzeniu mobilnym